

TARNAUTOJŲ TEISMAS

2012 m. gruodžio 3 d. pareikštas ieškinys byloje ZZ prieš Komisiją

(Byla F-147/12)

(2013/C 55/44)

Proceso kalba: prancūzų

Šalys

Ieškovė: ZZ, atstovaujama advokatų D. Abreu Caldas, S. Orlandi, A. Coolen, J.-N. Louis ir É. Marchal

Atsakovė: Europos Komisija

Ginčo dalykas bei aprašymas

Sprendimo, susijusio su teisių į pensiją, įgytų prieš įsidarbinant, perkėlimu pagal naujas Bendrąsias Pareigūnų tarnybos nuostatų VIII priedo 11 ir 12 straipsnių įgyvendinimo nuostatas ir, prireikus, sprendimo, kuriuo patvirtintas šis perkėlimas, panaikinimas.

Ieškovės reikalavimai

- Pripažinti Bendrųjų Pareigūnų tarnybos nuostatų VIII priedo 11 straipsnio 2 dalies įgyvendinimo nuostatų 9 straipsnį neteisėtu.
- Panaikinti 2012 m. vasario 3 d. sprendimą taikyti 2011 m. kovo 3 d. Bendrosiose Pareigūnų tarnybos nuostatų VIII priedo 11 straipsnio 2 dalies įgyvendinimo nuostatose numatytus parametrus ieškovės pensijai perkelti.
- Prireiktus, panaikinti 2012 m. spalio 11 d. sprendimą, kuriuo patvirtintas šis perkėlimas.
- Priteisti iš Komisijos bylinėjimosi išlaidas.

2012 m. gruodžio 13 d. pareikštas ieškinys byloje ZZ prieš Komisiją

(Byla F-151/12)

(2013/C 55/45)

Proceso kalba: prancūzų

Šalys

Ieškovas: ZZ (Briuselis, Belgija), atstovaujamas advokatų D. Abreu Caldas, S. Orlandi, A. Coolen, J.-N. Louis ir É. Marchal

Atsakovė: Europos Komisija

Ginčo dalykas bei aprašymas

Sprendimo neskirti ieškovui ekspatriacijos išmokos panaikinimas.

Ieškovo reikalavimai

- Panaikinti 2012 m. kovo 6 d. Privačių išmokų administravimo ir mokėjimų biuro (PMO) sprendimą neskirti ieškovui ekspatriacijos išmokos pagal Pareigūnų tarnybos nuostatų VII priedo 4 straipsnį.
- Tiek, kiek reikia panaikinti sprendimą atmesti jo 2012 m. rugpjūčio 31 d. skundą.
- Priteisti iš Komisijos bylinėjimosi išlaidas.

2012 m. gruodžio 18 d. pareikštas ieškinys byloje ZZ prieš Komisiją

(Byla F-153/12)

(2013/C 55/46)

Proceso kalba: prancūzų

Šalys

Ieškovas: ZZ, atstovaujamas advokato M. Kerger

Atsakovė: Europos Komisija

Ginčo dalykas bei aprašymas

Sprendimo, kuriuo atsisakyta suteikti namų ūkio išmoką ir maitintojo netekimo pensiją ieškovo partneriui, panaikinimas.

Ieškovo reikalavimai

- Panaikinti 2012 m. rugsėjo 25 d. sprendimą.
- Pripažinti neteisėtu ir panaikinti Pareigūnų tarnybos nuostatų VII priedo 1 straipsnio 2 dalies c punkto iv papunktį dėl jo diskriminacinio pobūdžio.
- Pripažinti neteisėta ir panaikinti Nuostatų VIII priedo 17 straipsnio pirmą pastraipą.
- Pripažinti, kad ieškovas turi teisę į namų ūkio išmoką atgaline data nuo 2011 m. gruodžio 13 d. ir teisę į maitintojo netekimo pensiją ieškovo partneriui.